

## Je'ej tì tyo'yú'xaca' a'íjna i San Judas

*Judas pu hua'tyojtye'*

<sup>1</sup> Nyáaj i Judas, i nyaj tyí'huiire' a'íjna jimi i Jesús tì ajta Ciriistu' pué'een, nyáaj nu juutzájra' pué'een a'íjci i Santiago, yanuj já'muatyojtye' mua'ajmaj i Dios tì jamuaatajé a'íjna i tyaj jajvástara', a'íi pu ja'muacha'ij a'íjna jimi i Ciriistu'.

<sup>2</sup> Siata'aj ja'ancuriá'an i Dios tì jin jamua'ancu'vaxij, siata'aj tyámua' eenye'en i jutzájta', siaj sij huóoxie've'en séej siajta séej.

*A'íimaj i maj hue'tzij jin tyihuá'mua'tyej  
(2 P. 2:1-17)*

<sup>3</sup> Nye'ihuáamua' mu nyaj já'muaxie've', a'yaa nu jéehua tyá'xie've' nyaj tyajamuaatayú'se'en a'íjna jitze ma'can i Dios tì jin tajapuá huatányuusij, ajta ijíij ca'nyíjra'aj pu nyatá'caa nyej nyij tyajamuatayú'se'en, nyajta jamuaatáhuavijj siaj sij a'íjna jin huatyényo'se'en i nyúucarij i siaj jitzán tyá'tzaahuatye' i Dios tì mua'ajmaj jimi jaatyájtoo mu siaj tyámua' een.

<sup>4</sup> Ji'nye séecan mu avíitzij jin antyónonaxcaca' ja'mua jamuán, a'íi mu a'íin pué'een i maj quee tyámua' tyá'tzaahuatye'. A'íi mu je'ej pua'aj tyityetyúucha'ij, majta hue'tzij jin je'ej pua'aj tyá'xaj i Dios, a'yaa mu mij a'íjna jin tyá'hue'taj

í tavástara', a'íijma pu'ij a'yan tyí'ci'tyij mej mij a'yan ty'a'jpuéetzij muá'ra'nyij je'ej tì ará'tyeej tyé'yu'si'huaca'aj í yu'xarij jitze.

**5** Tyij siajta serij mua'aj jamua'reej, a'yaa nu tyá'xi'e've' siaj jo'támua'reej tì'ij í tavástara' hui'rágtoj a'ájna a Egipto a'íijma í jutyéityeristyamua', aj pu'ij hua'antyipua'rij a'íimaj í maj quee ja'antzaahuaj.

**6** Majta a'íimaj í maj tajapuá tyí'huiire' í maj quee ja'rá'astej je'ej maj tyi'tíj jìn tyitye'entyúumua'reeriaca'aj, sulu a'yaa mu tyaatáxaahuataca' í maj jìn tyityetyú'uucca'aj, Dios pu hue'tyáanaj jo'tij jo'tíca', ta'aj ij puéjtzij huo'tá'an a'ájna xicáara' jitze tì'ij néijmi'caa á'xijtye'en.

**7** A'yájna tì'ij tye'mej a'íijma jimi í maj tajapuá tyí'huiire', a'yaa pu ajta tyihuó'ruuj a'íimaj í maj Sodoma já'chajca'aj, majta a Gomorra, majta séecan í maj avéjri' huacháatima'caa, í maj majta huóoxana'cirej tyi'tíj jíme' tì quee xá'pui'. A'íj mu jìn jaapuéjtzitariaca' a'íjna jíme' í tiéj jíme' tiqee a'náj já'mui'nyij, a'íj pu'ij jitze ámiteere' tyej tyij jáamua'reej.

**8** Majta a'íimaj í maj avíitzij jìn je'ej pua'aj rícij je'ej tì tyihua'rásanajchi, a'íi mu majta je'ej pua'aj jáaruuj í jutyévij, majta jaatyáxaahuataca' í tavástara' tì jìn antyúumua'reej, majta je'ej pua'aj tyihuá'xaj a'íimaj í maj tajapuá já'sejre', í maj va'cán jìn tyityetyu'uj.

**9** Ajta a'íjna í Miguel í tì va'cán jìn tyi'tyéjvee u tajapuá, tì'ij huatyéenyo'sej í tyiyáaru' jimi, a'íjna jíme' í tyévira' í Moisés, capu ahuóoca'an

tí je'ej pua'aj tyaatájeevej a'íjci i tyiyáaru', sulu a'yaa pu tyaaté'exaa tijin: "Che' i tavástara' muajtyá'xi'in."

**10** Majta a'íimaj i tyétyacaa a'yaa mu je'ej pua'aj tyá'xaj i maj quee jamua'tyej, ajta je'ej ti tyiltíj tyihuá'miteeraste', a'yaa mu tyéejtyoovej matí'ij i ya'muáatyee i maj quee tyojó'itej, a'íj mu mij jin jujíimua'aj óopua'ritye'en.

**11** Dios pu puéjtzij huo'tá'sij a'íimaj. Ji'nye a'yaa mu cha'taj mana'aj rícij ti'ij a'íjna i Caín. Majta a'íjna jin ajtacíj mej túmii huamué'tin, a'yájna ti'ij huaríj a'íjna i Balaam, ajta a'íjna i Coré, a'íj mu mij jin cui'nyij.

**12** A'íi mu mij tyévi'si' séejre' jo'siaj jóosi'rii siaj sij néijmi'i tyú'cua'nyij a'íjci jíme' siaj juxie've', a'íi mu mij majta tyí'cua'caj ja'mua jamuán, majta jutyamua've'ej ya'caa, majta quee tyi'tíj ja'astej. A'íi mu jujíimua'aj mana'aj jucha'ij. A'yaa mu een ti'ij jéetirij maj quee jitzán vijvi'yej, sulu áacaj pu'uj jáatisij. A'yaa mu majta een ti'ij ciyéj tiquee taca', ti'ijta xíjcata' putyí'rijcaj, mu'ríj hua'puaj huácuij majta éejcutyijhuaca' jo'maj ja'riá'vaaca'aj.

**13** A'yaa mu een ti'ij i jájtyij tí atyuúuta'huaj ca'nyíin jíme', ajta jitzán cuéemuxa'aj ájnyinyij tí a'íin pué'een je'ej maj tyi'tíj jin tyévi'si' huaríj. A'yaa mu majta een ti'ij xú'ra'vej i maj jó'jujhua'an jo'tíj jo'tíca', a'yaa pu'ij tyihuá'cí'tyij maj a'áa jo'tyá'itzeere'en jo'tíj jéehua huápui'ij jo'tíca'.

**14** Ajta i Enoc, a'íjna i tí aráahua'puaj pué'een i maj Adán jitze eeráma'can, a'íi pu a'yan tyi-

huo'té'exaaj i tyeítyee i Dios jitze ma'can tijin:  
"Nyáaj nu jaaséj i tavástara' ti aje'cáma'ca'aj  
hua' jamuán i maj mui'ij i maj tajapuá tyí'huiire",

<sup>15</sup> a'íj pu jin yava'cányesij ti'ij huo'xíjtye'en  
néijmi'caa i maj je'ej pua'aj huaríj, ajta a'íjna jin  
huá'xíjtye'en i maj jéehua huápu'iij je'ej pua'aj  
tyí'xajtaca'aj i Dios jimi."

<sup>16</sup> A'íj mu néijmi'i jin junyuuste' i maj  
nyinyu'cacuj, majta a'yan tyá'huoo je'ej ti  
tyi'tíj a'íjma jimi tyúuxie've'. Jéehua mu  
óotzaahuatye' a'íjna jíme' je'ej maj jujíimua'aj  
tyúuxaj, majta hua'xaahuaj i tyeítyee, mej mij  
tyi'tíj jin huo'tyámue'tin.

*Ca'nyíjra'aj pu hua'tá'caa a'íjma i maj  
tyá'tzaahuatye' mej mij huatóotyamua've'en*

<sup>17</sup> Siajta mua'aj, nye'ihuáamua' mu nyaj  
já'muaxie've', siata'aj jo'támu'a'reej je'ej maj  
tyu'taxájtaca' a'íjmaj i tavástara' ti ajta Ciriístu'  
pué'een ti hua'antyíhuoj,

<sup>18</sup> a'yaa mu tyu'taxájtaca' tijin: "A'ájna  
ti'ij arí néijmi'i tye'entyipuá'risime'en, a'íj mu  
huataséjre'sij i maj tyihuá'xaahuaj, i maj  
a'yan tyi'tyucha'íj muá'ju'un je'ej ti a'íjma  
tya'ráanajchi, a'íjna jíme' i ti je'ej pua'aj een."

<sup>19</sup> A'íj mu a'íjn pué'een i maj ca'nyíjra'aj  
hua'tá'caa i tyeítyee mej mij jé'ta' huácíinyej,  
a'íj mu jujíimua'aj jájtyo je'ej maj tyi'tíj jin ríci,j,  
majta quee jitzán aróoca'nyej i júuricama'ra' i  
Dios.

<sup>20</sup> Siajta mua'aj, nye'ihuáamua' mu nyaj  
já'muaxie've', siata'aj tyámua' eenye' i siaj jitzán

tyá'tzaahuatye'. Siata'aj jitzán arooca'nyáaj i júuricama'ra' i Dios huatyényuunyij.

**21** Sajta tyámua' tyityahuóocha'iin a'íjna jime' i Dios ti jin já'muaxie've', siaj sij jajchó've'ej a'náj ti xicáara' jitze uvé'nyesij i tavástara' Jesús ti ajta Círiistu' pué'een, a'íjna i ti jin tá'cu'vej a'íj pu jin taatá'sij tyej tyij júurij huatyá'itzeere'en jusén jíme'.

**22** Siata'aj hua'ancu'vajxi'in i maj quee tyámua' tyá'tzaahuatye'.

**23** Siata'aj séecan japua huatányuunyij mej mij quee huatyátaanyij, siajta séecan áancu'vaxi'in, siajta tyámua' tyityahuóocha'iin a'íjma jimi, ji'nye jéehua mu huápui'íj xána'visi' huasé'rin a'íjna jíme' i maj ootyá'ítzee i Dios jimi.

*I nyúucarij ti uve'tyáatican jin tyé'tyojtzi're' i  
Dios*

**24** Ajta a'íjna i ti néijmi'i putyi'uurej ti tyámua' tyajamuáacha'iin siaj sij quee tyi'tíj jin ootyá'ítzeere'en, a'íj pu jamuaataséjrataj jujimí jo'tíj naa jo'een, siata'aj sij huatóotyamua've'en,

**25** ajta i Dios ti siij na'aj pué'een, i ti tajapuá huatanyúj, tyiche' a'íj tyu'tatyójtzi're'en, ji'nye a'íj pu va'cán jin tyi'tyéjvee, ajta néijmi'i jin tyi'ijta, a'íjna jitze ma'can je'ej ti huaríj i tavástara' Jesús ti ajta Círiistu' pué'een, ti'íj na'aj jájcua jímuáj, ajta ijíij, ajta jusén jíme'. Che' a'yan tyá'ra'nyij.

**Cora, Santa Teresa**

**Cora, Santa Teresa: I nyúucarij ti jájcua ti a'ijna  
á'xaj i Tavástara' i Jesús ti Ciríistu' pue'een ajta  
Salmos New Testament+**

copyright © 2016 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Cora, Santa Teresa

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2025-05-01

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 30 Apr 2025 from source  
files dated 1 May 2025  
4f03662f-a4e0-5c7c-a13b-0b7002b5b8f6